

Informes pueblerinos

La Mistral Que Leí Aquí

Por Floridor Pérez

Porque no es lo mismo leerla —y lo hacemos tantas veces— en el Sur lluvioso, húmedo, verde, que leer su obra árida por fuera pero llena de riqueza interior; en esta tierra árida por fuera pero llena de riqueza subterránea.

Dicen que el chileno tiene mala memoria; que se olvida de su gente y de su tierra, pero no es exactamente eso; lo que ocurre es que el funcionamiento de nuestra memoria está regulada por dos instrumentos: el calendario y el siamógrafo... Uno y otro señalan por estos días la vida y la Tierra-mistraliana: siete de abril y grado ciento... Eso nos mueve a presentar este informe pueblerino, para que se piense en una y otra.

Y acaece el lector del Norte Chico esté como ninguno preparado para comprenderla: habla de las cosas de esta tierra a las gentes del mundo, e de las cosas del mundo en el lenguaje de la gente de esta tierra. Dice del Espino:

"De los gérmenes la nacen flores
(Así el verso le nació a Job)".

Ejemplo simple de universalidad: que en la desgarradora belleza de Job habiente y herido vía el mundo la imagen del espino; que en su arides hecho ilus reencuentros nosotros la presencia de Job.

Ejemplo simple —dijo— y sin embargo yo debí caminar muchos años, muchos kilómetros desde mi archipiélago natal, hasta venir a leérmelo en la sombreada plaza combalina, sin más compañía que su libro y mi amor, sin más testigo que un espino, para comprenderlo cabalmente.

Pertenece Gabriela a ese grupo de escritores más comentados que leídos;

menos leídos que oídos. Circula más su nombre que su obra; más que su vida, su leyenda. Si un homenaje verdadero puede hacerseles es leerlos, publicarlos.

Alfonso Calderón —nada ajeno a su tierra— ha realizado la más reciente selección de su obra, con una "entrevista póstuma" inicial que ayuda bastante al conocimiento de su verdadera imagen. (Antología Poética de Gabriela Mistral, Ed. Universitaria).

Voy con ella por el Cementerio local, entre lápidas que —en proporción no vista en otro alguno, hablan de 88... 98 años de edad... Y pienso que solo en esta zona pudo encontrar esa VIDA que:



Gabriela Mistral

"Ciento veinte años tiene, ciento veinte, y está más arrugada que la tierra..."

También a la salida de misa me habían dado esa impresión innumerables señoras. Me dicen que es el clima. Pero ya lo oíro a ella: es sólo porfía y mala memoria ("se lo olvidó la muerte inevitable"). Este poema termina así:

"... las viejas que pudieron no morir/ Clara de Asís, Catalina y Teresa".

Y a uno le parece un poema triste, porque dan ganas de agregarle: "... y Gaturiela..."

Combarbalá, Octubre de 1975.

La Mistral que leí aquí [artículo] Floridor Pérez.

Libros y documentos

AUTORÍA

Pérez, Floridor, 1937-2019

FECHA DE PUBLICACIÓN

1975

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

La Mistral que leí aquí [artículo] Floridor Pérez. retr.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

[Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile](#)